

## Chambre des Représentants

## Kamer der Volksvertegenwoordigers

27 JANVIER 1953.

### PROPOSITION DE LOI

relative à la régularisation de certains agents temporaires de l'Etat au Ministère de la Reconstruction et des Travaux Publics.

### DEVELOPPEMENTS

MESDAMES, MESSIEURS.

Le problème de la régularisation des agents temporaires est loin d'être définitivement résolu.

La loi du 28 décembre 1950 portant des mesures temporaires relatives au concours d'admission aux emplois définitifs des administrations de l'Etat, lui a apporté un commencement de solution. Conçue sous la forme d'une loi de cadre, elle a donné au pouvoir exécutif le droit d'organiser, moyennant certaines conditions, le passage des agents temporaires dans les cadres permanents.

Le gouvernement a fait usage de ces pouvoirs par l'arrêté royal du 23 juin 1951, modifié par l'arrêté royal du 12 décembre 1951.

Cet arrêté royal réserve, en substance, le bénéfice de la régularisation à titre définitif, aux agents temporaires qui, au jour de l'entrée en vigueur de la loi du 28 décembre 1950, c'est-à-dire à la date du 4 janvier 1951, étaient en service, soit avant le 26 août 1939 (régularisation d'office), soit depuis un laps de temps au moins égal à la période de stage correspondant à la catégorie dans laquelle ils peuvent être régularisés en vertu du ou des diplômes qu'ils possèdent (régularisation moyennant examen d'admission définitive).

En réalité, ces dispositions paraissent avoir réglé, d'une façon en général acceptable, la situation des agents des deuxième et troisième catégorie. Pratiquement, on constate que ces agents remplissent, en très grande majorité, les conditions exigées d'ancienneté et de diplôme. Au surplus, il est incontestable que le problème de la spécialisation de la fonction se pose, à leur égard, avec beaucoup moins d'acuité qu'à l'égard des agents de la première catégorie, notamment de ceux qui ont dû, lors de leur recrutement comme temporaire, faire preuve de la détention du diplôme de docteur en droit.

27 JANUARI 1953.

### WETSVOORSTEL

betreffende de regularisatie van zekere leden van het tijdelijk Rijkspersoneel bij het Ministerie van Openbare Werken en Wederopbouw.

### TOELICHTING

MEVROUWEN, MIJNE HEREN,

Het vraagstuk van de regularisatie der leden van het tijdelijk personeel is op verre na niet definitief geregeld.

De wet van 28 December 1950, houdende tijdelijke maatregelen betreffende de vergelijkende examens voor toelating tot de vaste betrekkingen in de Rijksbesturen, was een eerste stap. Bij bedoelde wet, die als een kaderwet is opgevat, werd aan de uivoerende macht het recht verleend, mits inachtneming van zekere voorwaarden, de overgang van het tijdelijk personeel naar de vaste kaders te regelen.

De Regering heeft van deze macht gebruik gemaakt in het Koninklijk besluit van 23 Juni 1951, gewijzigd bij dit van 12 December 1951.

In hoofdzaak wordt, bij dit Koninklijk besluit, het voordeel van de regularisatie in vast dienstverband uitsluitend verleend aan de tijdelijke personeelsleden die, op de dag van de inwerkingtreding van de wet van 28 December 1950, d.w.z. op 4 Januari 1951, in dienst waren hetzij van vóór 26 Augustus 1939 (regularisatie van ambtswege), hetzij gedurende een periode, ten minste van dezelfde duur als de proeftijd die overeenstemt met de categorie waarin zij kunnen geregulariseerd worden op grond van het diploma of de diploma's waarvan zij houder zijn (regularisatie op grond van een toelatingsexamen voor vaste dienst).

In werkelijkheid schijnen deze bepalingen, op een over het algemeen aanvaardbare wijze, de toestand geregeld te hebben van de personeelsleden der tweede en derde categorie. Practisch stelt men vast dat de overgrote meerderheid van deze beambten de gestelde voorwaarden in zake ancieniteit en diploma vervullen. Bovendien wordt het probleem van de specialisatie van het ambt ontzeggegelijk minder scherp gesteld te hunnen opzichte, dan ten opzichte van de ambtenaren der eerste categorie, inzonderheid van diegenen die, bij hun aanwerving in het tijdelijk kader, houder moesten zijn van het diploma van doctor in de rechten.

G.

Pour pouvoir se prévaloir des dispositions de l'arrêté royal susdit, un agent de première catégorie doit avoir été recruté, en qualité de temporaire, *avant le 4 janvier 1948*, la période de stage requise en première catégorie étant en effet fixée à trois ans.

Or la plupart des docteurs en droit recrutés par le Département de la Reconstruction ne remplissent pas cette condition.

Il résulte en effet des relevés qui ont été établis qu'il y a en ce moment 143 docteurs en droit en fonction à titre d'agents temporaires au département de la Reconstruction. Sur ce total, 25 seulement sont régularisables en vertu des dispositions en vigueur; tous les autres ont été recrutés à une date qui ne leur a pas conféré les trois années d'ancienneté indispensables.

C'est donc essentiellement la situation de l'immense majorité de ces agents de première catégorie que les dispositions d'application de la loi du 28 décembre 1950 ont laissée entièrement en suspens. Si l'instabilité du personnel de première catégorie apparaît d'une manière aussi flagrante à l'Administration de la Reconstruction, c'est en raison du fait que le recrutement, en ce secteur, n'a commencé effectivement qu'au cours du premier trimestre de l'année 1948, c'est-à-dire au moment où la mise en vigueur de la loi du 1<sup>er</sup> octobre 1947 relative à la réparation des dommages de guerre postulait la nomination de nombreux juristes. On conste notamment que la plupart des conseillers juridiques des directions provinciales n'ont été engagés qu'à partir du 1<sup>er</sup> avril 1948. Il en résulte que 82 % — donnée rappelée ci-dessus — des agents constituant l'ossature juridique de l'administration de la Reconstruction ne sont aucunement protégés par les mesures édictées par le Gouvernement en matière de régularisation des temporaires.

Or l'intérêt de l'administration réside incontestablement dans la possibilité de maintenir en service, jusqu'à l'expiration de sa mission, tout le personnel spécialisé dans l'application d'une législation particulièrement touffue et complexe. La solution de ce problème consiste évidemment dans l'octroi, à ce personnel spécialisé, de garanties sérieuses de stabilité.

Il est permis d'affirmer que le Gouvernement, lors de la discussion du projet de loi relatif à cette matière, n'était pas indifférent à l'égard de la position particulière des agents spécialisés du Ministère de la Reconstruction. M. le Premier Ministre Pholien ne reconnaissait-il pas explicitement la gravité de ce problème lorsqu'il déclarait en séance de la Chambre des Représentants du 5 décembre 1950 :

« En principe, la régularisation des agents temporaires ne se conçoit que dans la limite du nombre d'emplois définitifs actuellement vacants; toutefois, pour élargir dans une certaine mesure les possibilités de régularisation et afin d'éviter d'éviter un bouleversement complet des services, on admettrait, pour le Département de la Reconstruction, que certains agents puissent être régularisés sur le cadre de ce département, dans la mesure où le transfert de ces agents dans un autre département puisse se faire sans inconvenients au moment où la liquidation des services de la Reconstruction devra être entamée. »

(« Annales Parlementaires », Chambre, 5 décembre 1950, page 6.)

En ce qui concerne l'Administration de la Reconstruction, les craintes, esquissées dans la déclaration ci-dessus, d'un bouleversement des services par suite de la précarité de la situation des agents temporaires spécialisés n'ont rien d'illusoire si l'on songe que ces agents, non-régularisables

Om aanspraak te kunnen maken op het voordeel van de bepalingen van bovenvermeld Koninklijk besluit, moet een ambtenaar van de eerste categorie als tijdelijk personeelslid aangeworven zijn *vóór 1 Januari 1948*, gezien de proeftijd, welke voor de eerste categorie vereist wordt, inderdaad op drie jaar is vastgesteld.

De meeste doctors in de rechten die door het Departement van Wederopbouw werden aangeworven voldoen echter niet aan voormelde voorwaarde.

Uit de opgemaakte lijsten blijkt immers dat er thans 143 doctors in de rechten als tijdelijke personeelsleden in functie zijn bij het Departement van Wederopbouw. Op dit totaal kunnen slechts 25 worden geregulariseerd bij toepassing van de geldende bepalingen; al de anderen werden op een datum aangeworven die hun de onmisbare drie ancieniteitsjaren niet bezorgt.

De toepassingsbepalingen van de wet van 28 December 1950 laten dus vooral de toestand van de overgrote meerderheid van bedoeld personeel van de eerste categorie volkomen onopgelost. De onstandvastigheid van het personeel van de eerste categorie is zo opvallend bij het Bestuur van Wederopbouw, omdat de werkelijke werving voor de betrokken sector eerst begon in de loop van het eerste trimester van het jaar 1948, kortom, toen de inwerkingtreding van de wet van 1 October 1947 op de herstelling der oorlogsschade de benoeming vereiste van talrijke rechtskundigen. Men stelt onder meer vast, dat de meeste rechtskundige adviseurs van de provinciale directies eerst van 1 April 1948 af werden in dienst genomen. Hieruit volgt dat 82 %, zoals hoger vermeld, van het personeel, dat de juridische kern van het bestuur van Wederopbouw uitmaakt, geenszins beschermd zijn door de bepalingen welke de Regering heeft uitgevaardigd in zake regularisatie van het tijdelijk personeel.

Het bestuur heeft echter onbetwistbaar belang bij de mogelijkheid om gans het voor de toepassing van een bijzonder verwarde en ingewikkelde wetgeving gespecialiseerd personeel in functie te kunnen behouden tot na de vervulling van zijn opdracht. De oplossing van zulk een probleem bestaat klaarblijkelijk in de toekenning van ernstige waarborgen van stabiliteit ten gunste van het betrokken gespecialiseerd personeel.

Er kan worden aangevoerd, dat de Regering niet onverschillig stond ten opzichte van de bijzondere toestand van de gespecialiseerde personeelsleden van het Ministerie van Wederopbouw, toen het desbetreffend wetsontwerp werd besproken. De heer Pholien, Eerste-Minister, erkende impliciet de belangrijkheid van het probleem, toen hij op 5 December 1950, in openbare vergadering van de Kamer der Volksvertegenwoordigers, verklaarde :

« Principieel kan de regularisatie van het tijdelijk personeel slechts worden opgevat binnen de perken van de thans openstaande betrekkingen in vast verband; om echter de mogelijkheden tot regularisatie enigszins te verruimen, en ten einde een volledige verwarring in de diensten te vermijden, moet men voor het Departement van Wederopbouw toegeven dat sommige personeelsleden in het kader van voornoemd departement zouden kunnen worden geregulariseerd voor zover hun overbrenging naar een ander departement zonder nadeel kan geschieden wanneer de liquidatie van de diensten van Wederopbouw zal moeten worden aangevat. »

(« Parlementaire Handelingen », Kamer, 5 December 1950, blz. 6.)

Wat het Bestuur van Wederopbouw betreft, is de in voorafgaande verklaring besloten vrees voor verwarring in de diensten ingevolge de onstandvastigheid van de toestand van het tijdelijk gespecialiseerd personeel, geenszins denkbeeldig, zo men bedenkt dat de betrokken personeelsleden,

et non-régularisés, pourront — après l'organisation des épreuves de régularisation en première catégorie — se heurter aux prétentions, d'ailleurs légitimes, d'un certain nombre d'agents régularisés à titre définitif mais n'ayant pu être affectés à un poste définitif dans le cadre de l'administration qui les employait à titre temporaires.

Certes, on pourrait faire valoir que les dispositions des arrêtés d'application de la loi du 28 décembre 1950 réservent aux intéressés la faculté d'obtenir leur admission aux épreuves d'accession à l'une des catégories inférieures, et de se faire régulariser à titre définitif en qualité soit de rédacteur — s'ils comptaient deux années de service au 4 janvier 1951 — soit de commis — s'ils ne comptaient à cette date qu'une année de service. Cette solution apparaît toutefois comme un non-sens administratif et une injustice au point de vue personnel. Un non-sens administratif, parce que la régularisation d'universitaires en qualité de commis ou de rédacteurs irait de manière flagrante à l'encontre de l'intention du législateur du 28 décembre 1950, lequel n'a pas entendu créer une catégorie de commis et de rédacteurs nantis d'un diplôme de docteur en droit. Une injustice au point de vue personnel, parce que ce déclassement, outre le préjudice d'ordre pécuniaire très sensible qu'il causerait aux intéressés, équivaudrait à méconnaître à la fois la validité du diplôme universitaire, ouvrant au porteur un droit à l'accès de la première catégorie des agents de l'Etat, et les services rendus à l'administration précisément en qualité de docteur en droit.

A l'objection possible, selon laquelle la présente proposition de loi dissocierait arbitrairement la situation des agents de première catégorie affectés à l'application des lois relatives aux dommages de guerre, de la situation de tous les autres agents de cette catégorie également non régularisables sur le pied de l'arrêté royal du 23 juin 1951, on est en droit de répondre qu'à une situation spéciale doivent correspondre des mesures spéciales, et que, précisément, une situation toute spéciale est propre à l'administration de la Reconstruction.

En effet, cette administration est constituée — à l'exception d'un petit noyau d'agents définitifs détachés — exclusivement d'agents temporaires.

Ajoutons que la proposition dont nous prenons l'initiative repose sur des précédents dont le Gouvernement a lui-même donné l'exemple.

Enfin, il est essentiel de faire observer que le Gouvernement lui-même a pris l'initiative de déroger, par voie d'arrêté royal, et à deux reprises au cours de l'année 1951, à l'une des dispositions essentielles de l'article 2 de l'arrêté royal du 23 juin 1951, à savoir celle relative à la durée des services prestés à la date du 4 janvier 1951. Ces mesures de dérogation ont précisément été prises en faveur d'agents de la première catégorie, considérés, à juste titre, comme des spécialistes dont la régularisation s'imposait sous peine de provoquer une sérieuse perturbation dans le fonctionnement de certains services administratifs.

En effet :

a) l'arrêté royal du 29 décembre 1951 (*Moniteur* du 13 janvier 1952) considère les *ingénieurs temporaires* en fonction au 4 janvier 1951 au Ministère des Travaux Publics comme immédiatement admissibles au stage et comme régularisables à titre définitif, moyennant l'examen prévu par l'arrêté du 23 juin 1951, au *fur et à mesure de l'accomplissement par ces agents de la période légale de stage*;

wier toestand niet kan, en de andere, wier toestand niet geregeld zal worden — na de inrichting van de regularisatie-examens in de eerste categorie — kunnen komen te staan tegenover de trouwens gewettigde aanspraken van een zeker aantal in vast verband geregulariseerde personeelsleden, die echter niet konden worden benoemd in een betrekking in vast verband in het kader van het bestuur, waar zij als tijdelijken werden gebezigt.

Weliswaar zou men kunnen aanvoeren dat de bepalingen van de toepassingsbesluiten der wet van 28 December 1950 aan belanghebbenden de mogelijkheid voorbehouden om te worden toegelaten tot de examens voor een van de lagere categorieën, en om hun toestand definitief te laten regelen, hetzij als opsteller — indien zij op 4 Januari 1951 *twee jaren dienst telden* — hetzij als schrijver — indien zij op die datum slechts één jaar dienst telden. Die oplossing schijnt echter, in administratief opzicht, geen zin te hebben en, van persoonlijk standpunt uit gezien, onrechtvaardig. Zij heeft, in administratief opzicht, geen zin omdat de regularisatie van hogeschooldiplomeerden als schrijvers of als opstellers op opvallende wijze zou indruisen tegen de bedoeling van de wetgever van 28 December 1950, die geen categorie van schrijvers en opstellers heeft willen instellen die een diploma van doctor in de rechten bezitten. Het zou, van persoonlijk standpunt uit gezien, onrechtvaardig zijn, omdat die declassering, buiten het merkbaar financieel nadeel dat belanghebbenden zouden lijden, zou neerkomen op een miskenning van de geldigheid van het universitair diploma, dat aan de houder er van het recht verleent te worden opgenomen in de eerste categorie van het Rijkspersoneel, en tevens van de diensten die juist bij het bestuur als doctor in de rechten werden bewezen.

Toen de eventuele opwerping, volgens welke dit wetsvoorstel de toestand van de personeelsleden der eerste categorie die gebezigt worden voor de toepassing van de wetten op de oorlogsschade op willekeurige wijze zou scheiden van de toestand van al de andere personeelsleden van die categorie, die evenmin kan geregeld worden, op grond van het Koninklijk besluit van 23 Juni 1951, kan terecht worden aangevoerd dat met een bijzondere toestand maatregelen dienen overeen te stemmen en dat er precies een bijzondere toestand heerst bij het bestuur van Wederopbouw.

Inderdaad, dat bestuur is — met uitzondering van een kleine kern van gedetacheerde vaste ambtenaren — uitsluitend samengesteld uit tijdelijk personeel.

Bovendien berust het voorstel waarvan wij het initiatief nemen op precedenten waarvan de Regering zelf het voorbeeld heeft gegeven.

Ten slotte, is het van overwegend belang er op te wijzen, dat de Regering zelf het initiatief heeft genomen, bij Koninklijk besluit — en dit tot tweemaal toe tijdens het jaar 1951 — om af te wijken van een der hoofdbepalingen van artikel 2 van het Koninklijk besluit van 23 Juni 1951, nl. die betreffende de duur van de diensten die op 4 Januari 1951 geleverd werden. Die afwijkende maatregelen werden precies genomen ten voordele van personeelsleden van de eerste categorie, die terecht beschouwd worden als specialisten, waarvan de regularisatie volstrekt nodig is, indien men geen ernstige verwarring wil teweegbrengen in de werking van sommige administratieve diensten.

Inderdaad :

a) volgens het Koninklijk besluit van 29 December 1951 (*Staatsblad* van 13 Januari 1952) kunnen de *tijdelijke ingenieurs*, die op 4 Januari 1951 bij het Ministerie van Openbare Werken in dienst waren, onmiddellijk worden toegelaten tot de proeftijd en kan hun toestand op definitieve wijze worden geregeld, mits zij het examen afleggen dat ingesteld werd door het besluit van 23 Juni 1951, *naarmate die personeelsleden de wettelijke proeftijdperiode hebben doorgemaakt*;

b) l'arrêté royal du 31 décembre 1951, publié au *Moniteur* du 22 février 1952, étend la même faveur aux ingénieurs temporaires en fonction, à la même date, au Ministère de la Santé Publique et de la Famille.

C'est une mesure identique qui fait l'objet de la présente proposition de loi réglementant l'admission au stage et la régularisation à titre définitif des agents de première catégorie, docteurs en droit, recrutés pour l'application de la législation relative à la réparation des dommages de guerre aux biens privés.

Cette mesure apparaît comme éminemment nécessaire, tant au point de vue du bon fonctionnement de l'application de la législation des dommages de guerre, qu'au point de vue de l'intérêt d'agents particulièrement dignes de considération, en fonction de l'expérience professionnelle et des mérites personnels qu'ils ont acquis, jusqu'à présent, et depuis plusieurs années, dans l'exercice de leur emploi.

Nous voudrions ajouter deux observations en terminant :

La première : il est évident que les examens de régularisation auxquels les intéressés seront soumis doivent être conçus comme des examens de fin de stage, ainsi que le fait le texte de notre proposition, et non comme des examens d'admission dans les cadres de l'Etat. Ils doivent en conséquence revêtir un caractère pratique et porter sur la connaissance des notions juridiques et administratives nécessaires à l'exercice des fonctions remplies par les intéressés dans l'administration, plutôt que sur l'existence d'une formation générale dont les candidats ont déjà fait preuve par l'obtention de leur diplôme de docteur en droit.

La seconde : nous ne croyons pas que la présente proposition épouse la matière. La régularisation des agents temporaires soulève d'autres questions que les lois et arrêtés de 1950-51 n'ont pas résolues. Nous avons cru utile, toutefois, de parer au plus pressé en proposant une première mesure qui présente l'avantage de faire coïncider les intérêts des agents en cause avec celui de l'Etat.

b) door het Koninklijk besluit van 31 December 1951, bekendgemaakt in het *Staatsblad* van 22 Februari 1952, wordt hetzelfde voordeel uitgebreid tot de tijdelijke ingenieurs die op dezelfde datum in dienst waren bij het Ministerie van Volksgezondheid en van het Gezin.

Een gelijkaardige maatregel maakt het voorwerp uit van dit wetsvoorstel tot regeling van de toelating tot de proeftijd en definitieve regularisatie van de personeelsleden der eerste categorie, doctors in de rechten, die werden aangeworven met het oog op de toepassing van de wetgeving betreffende het herstel der oorlogsschade aan private goederen.

Die maatregel blijkt volstrekt nodig te zijn, zo voor de goede werking van de toepassing der wetgeving op de oorlogsschade als in het belang van personeelsleden die bijzondere waardering verdienen wegens hun opgedaan beroepsontdekking en hun persoonlijke verdiensten aan de dag gelegd tot op hedén, en dit sedert ettelijke jaren, bij de uitoefening van hun ambt.

Ten slotte, zouden wij hier nog twee opmerkingen willen aan toevoegen :

In de eerste plaats staat het buiten kijf, dat de regularisatie-examens die belanghebbenden moeten afleggen moeten opgevat worden als einde-stage-examens, zoals gedaan wordt in de tekst van ons voorstel, en niet als toelatings-examens voor de kaders van de Staat. Zij moeten derhalve een praktisch karakter vertonen en betrekking hebben op de kennis van de juridische en administratieve begrippen die vereist zijn voor de uitoefening van de door belanghebbenden in het bestuur uitgeoefende functies, veeleer dan op de algemene ontwikkeling waarvan de candidaten reeds hebben blijk gegeven door het behalen van hun diploma van doctor in de rechten.

Ten tweede geloven wij niet dat de kwestie door dit voorstel helemaal wordt opgelost. De regularisatie van de tijdelijke personeelsleden doet andere kwesties ophijszen, welke door de wetten en besluiten van 1950-1951 niet werden opgelost. Wij hebben het echter nuttig geacht het meest dringende geval op te lossen door een eerste maatregel voor de stellen die het voordeel biedt de belangen van de betrokken personeelsleden te doen samenvallen met die van de Staat.

J. REY.

## PROPOSITION DE LOI

### Article premier.

Peuvent être nommés stagiaires, à partir de la date d'entrée en vigueur de la présente loi, dans un grade de début de la première catégorie, les agents temporaires de l'Etat, docteurs en droit, recrutés en cette dernière qualité pour les besoins de l'application de la législation relative à la réparation des dommages de guerre aux biens privés, qui étaient en service au Ministère de la Reconstruction à la date d'entrée en vigueur de la loi du 28 décembre 1950 portant des mesures temporaires relatives aux concours d'admission aux emplois définitifs des administrations de l'Etat, et qui remplissent les conditions fixées à l'article 2, 2<sup>e</sup>, 3<sup>e</sup>, 4<sup>e</sup> et 5<sup>e</sup>, de l'arrêté royal du 23 juin 1951, portant des mesures temporaires relatives à l'application de la loi susvisée du 28 décembre 1950.

## WETSVOORSTEL

### Eerste artikel

Kunnen, met ingang van de inwerkingtreding van deze wet, benoemd worden tot stagiaire, in een aanvangsgraad van de eerste categorie, de tijdelijke leden van het Rijkspersoneel, doctors in de rechten, die in laatstgenoemde hoedanigheid werden aangeworven met het oog op de toepassing van de wetgeving betreffende de oorlogsschade aan private goederen, die in dienst waren bij het Ministerie van Wederopbouw op de datum van de inwerkingtreding der wet van 28 December 1950 houdende tijdelijke maatregelen betreffende de vergelijkende examens voor toelating tot de vaste betrekkingen in de Rijksbesturen en die de voorwaarden vervullen vastgesteld in artikel 2, 2<sup>e</sup>, 3<sup>e</sup>, 4<sup>e</sup> en 5<sup>e</sup> van het Koninklijk besluit van 23 Juni 1951 houdende tijdelijke maatregelen betreffende de toepassing van voormalde wet van 28 December 1950,

## Art. 2.

Les agents visés à l'article 1<sup>er</sup> ci-dessus pourront être nommés à titre définitif après avoir accompli la période de stage prévue pour leur catégorie et avoir satisfait à une épreuve d'admission définitive, revêtant les caractères d'un examen de fin de stage et organisée dans les conditions fixées par les articles 29 à 32 de l'arrêté royal du 20 janvier 1939 déterminant le fonctionnement et les attributions du Secrétariat Permanent du Recrutement du personnel de l'Etat.

## Art. 3.

La présente loi sort ses effets à la date de sa publication au *Moniteur belge*.

22 janvier 1953.

## Art. 2.

De in het eerste artikel bedoelde personeelsleden kunnen definitief worden benoemd nadat zij de stageperiode, voorzien voor hun categorie, hebben doorgemaakt en geslaagd zijn in een examen tot definitieve toelating, dat de kenmerken vertoont van een einde-stage-examen en ingericht wordt onder de voorwaarden vastgesteld door de artikelen 29 tot 32 van het Koninklijk besluit van 20 Januari 1939, houdende vaststelling van de werking en de bevoegdheid van het Vast Wervingssecretariaat voor het Rijkspersoneel.

## Art. 3.

Deze wet heeft uitwerking de dag dat ze in het *Belgisch Staatsblad* is bekendgemaakt.

22 Januari 1953.

J. REY,  
J. GASPAR,  
F. BRUNFAUT,  
R. LEFEBVRE.

---